

陳存仁編校

皇漢醫學書

片倉元周著

徽癘新書

上海中醫學院出版社

EV45/2602/402

# 徽瘡新書提要

本書爲片倉元周氏所著。原分乾坤兩冊。一爲理瘡。一爲理徽。遵古法方。而增新意。故名徽瘡新書。徽瘡之難療。爲疾疢之至惡。上考病源千金諸書。下迄近代名賢。皆詳萬全之治。元周氏究心於斯。博取精研。時越二十餘載。頗有心得。復獲老醫祕傳。取其家君經驗。詳辨輕重深淺。發揮蘊奧。於是徽瘡治療。乃臻精備。不敢自秘。遂輯行世。乾卷首舉瘡風二十四條。次附燒鍼安排圖譜。末列驗案。附錄坤卷首述徽瘡論證。次及治法方劑。末有程赤城跋。其前更有丹波元簡爲之序。洵屬理徽瘡之金鍼也。

序

疾疢之至惡。而最難理者。莫癘若焉。宜乎其有惡癘之稱。而夫子自牖執其手而歎也。迨至近代。設之坊。構之院。不取得與良民齒伍。雖是出于不忍之政。抑亦可哀哉。相州片倉深甫。蚤受業於家君。與余少長。鍊心剗精。殆二十年矣。以其涵養之久。決生於分寸。起死乎刀圭者。日月陸續矣。而最巧乎胎產之科。坐婆斷以不娩者。深甫至而拊摩一再。得乳於踰循揮霍之間者。不暇僂指。而深甫不自多。居恒特憂癘之難療。適有一老醫。妙療此疾。蓋其爲法。毒藥以下。蛇蝎。燔鍼以去。鯀鰐。內外攻之。必至爲完人而止。真絕世之神方也。深甫乃重齋懇請。漸得授之。洎西游城攝勢紀之間。試諸其病。無不響應。因謂病之最難理者。莫癘若焉。葉之奏奇効。亦莫此方若焉。夫有至惡之疾。而有至當之方。與獨秘以濟人。不若廣傳之濟衆也。遂筆而聯編。槩而布世。昔者錢子飛。有治大風方。極驗。常以施人。一日夢人自云天使。已以此病人。君違天怒。若施不已。君當得此病。藥不能愈。子飛懼。遂不施。內翰蘇公。志其事曰。若余書不然。苟病者得愈。願代受其苦。此可以爲仁人之言也。今深甫可謂不懼子飛之所懼。能心蘇公之心善。繫此書盛行。與伯牛同患。而免斯疾之歟者。必多有焉。如徵

澹諸方悉出其日常從歷試經驗世之同技者若能確信於心而用之亦庶乎減據中之記也天明七年歲在戊申夏五之初東都醫官

丹波元簡譏

徵瘍新書序

蓋夫上古聖人所制之禮乃後王之規則也廢古之法而新制之禮君子弗由也仲尼曰信而好古然古今異制時世殊宜故夏殷周互損益之矣其後以陽侯殺慕侯而竊其夫人於是乎大廢廢夫人之禮然則先王之制不宜則廢末世之事善則著之未始有常也故聖人制禮樂而不制於禮樂矣夫醫經經方古昔賢聖定之規矩立之準鑑使末世之人百病一見而瞭然辨析故醫之理疾疢棄古之法立方劑於今學者弗取也然至於軒岐不論仲景不言元方不敍之病則又將何以稽攷乎若夫論因之詳敍證之審而其立方處劑古昔之法不宜于用而後世之方善于理則釋古而行今又何爲拂焉夫徵瘍之爲病靈素靡載金匱農經病源等陰蝕陰瘍雖稍近似焉今之稱謂肇起元初而盛於後世於是乎前輩建之法論載之理方然而或過諸鑿或失諸龐其畏劇藥者則惟平易是務視確黃膩粉猶蠅蝎排補劑者惟攻伐是用視參耆鹿角猶鉗刀互相倚頤

矣。不亦過乎。是以予博集各家祕蘊。取以親歷試。殆且二十年。其形雖壯實。脈候涉虛。則純補不厭。其體雖勞羸。診候得實。則駁藥何懼。然後其功效出人意表。因鳩撮此等之法方。乃成一卷。名曰徽癘新書。有廢古之法。而創立規則者。又有賴古之法。而增新意者。予豈敢不信古哉。法方未始有常也。夫聖人制法方。而不制于法方矣。新書之意。蓋有似焉。

天明七年丁未歲臘月。鶴陵片倉元周書於靜儉堂

### 徽癘新書序

甚矣哉。癘風之難醫也。自岐黃論因。元方敘證。思邈立方。至宋元明名賢。其方愈出愈繁。未嘗見奏萬全效者矣。余家業醫者三世。每觀家君療此病。不過十瘳其一二而已。余自小小。究心於方術。博取而精研。深思而透悟。歷二十年之久。而渙然冰解。然後至治傷寒雜病。滯下小兒。自以爲似有得焉。然而竊憂此病之最難治。是以更檢尋先哲之方法。傍需俗間流傳之妙方者。又數年。既得百有餘方。每得一方。卽取自試之。或傳同志者。以試之。斷乎有經驗者幾希。徒束手待盡。竟歸之於命而已。然私心常悲之。思之不輟。偶聞一醫生某。獲治之之奇方於羽之隱醫。彼比諸連城。不敢許傳人。於是余屢贈金帛。卒購得其方。其術甚神奇。使膏肓發疾。收効

于數旬之間。蓋雖華扁之術。不過此也。余復取家君所經驗者。參伍相昭。殫精竭慮。盡辨輕重淺深。可治不可治。與假而真者。真而假者。以發其蘊奧矣。於是乎天下治此病之法。莫有出此書之右者。豈與薛氏機要之類。可同日而語哉。管子有言。思之思之。神將通之。諒非虛語也。天明丙午春。余家罹災。繼又得時病瀕于死。至稍知人事。自謂吾若爲泉下人。則此法亦俱湮晦。於是採謬衍。取嚮者所輯錄。更加校讎。又併所聞見之治驗法方。及余所親療醫案若干。以附于後。不揣鄙陋。鏤梓傳遠。題曰徵濱新書。天下之業醫者。苟能反覆是書。得其術。則縱令治一患者。其功德。豈爲渺矣哉。故不敢自祕。開示鰥匱。以與世共之云。天明大年歲次丙午冬十有一月。南至相州鶴陵片倉元周題於靜儉堂。

徽寓新書目次

理窟

總論	一十四舉
燒鍼	平頭鍼
三棱鍼	
燒鍼安排圖	
醫案	
附錄	
答友人書	
理徵	
微瘡論	
治法	
方劑	

目次

# 徽瘡新書

相州醫士 片倉元周深甫 著

## 總論二十四舉

一舉曰。風論云。瘡者。因榮衛熱附。吳云附同其氣不清。故使鼻柱壞而色敗。皮膚瘡壞。

脈要精微論云。脈風成爲瘡。以是觀之。則斯病之生也。多從風起。風氣搏肌肉。與熱氣并。則榮衛壅塞難通。血氣精髓乖離。遂令人身體偏痒。手足頑痺。身面腫痛。眉睫墮落。眼光閃閃。久而不治。則至於鼻柱崩倒。蝕指穿骨。終不可復也。蓋此病多因風土所生。中國少有此證。惟烟瘴地面多有之。或觸糞坑穢氣。或露臥當風。或睡眠濕地。毒風襲血脈。遂釀作此病也。又有過食膏梁油膩。或房勞穢污。以致火動血熱。或產後瘀血不盡者。俱加風寒冷濕。胃氣混濁。以生蛇蝎。積年之後。終發此證者矣。又有幼年姿丰美麗。肌膚潔白。恰如冰雪者。動輒發此證者矣。此所謂宿業緣會之所爲也。歟。將自高曾祖。血氣相傳者歟。抑負功德祟歟。未可知也。然至治法之手段。俱一也。又有微瘡似瘡者。有酒毒似瘡者。宜詳而治之。

一舉曰。瘡風之病。古人立名論證尤多。今唯舉其目。曰大風。曰大麻風。曰

大風瘡曰害大風。曰大皮風。曰順風。曰逆風。曰刺風。曰泄風。曰頑風。曰癧風。曰瘻風。曰木瘻。曰火瘻。曰金瘻。曰土瘻。曰水瘻。曰虧瘻。曰蠅瘻。曰雨瘻。曰麻瘻。曰白瘻。曰黑瘻。曰烏瘻。曰白牛疾。曰癰瘡。曰癰病。曰蟲癰。曰瘻癰。曰瘻癰。曰黑癰。近世俗多單用癰字。惟是从風从广耳。命名多端如此。論證各異。或分上下以施治。或以蟲蝕五藏立方。豈愈繁愈失者非邪。此書之論治法方不出辨輕重二證之外耳。

三舉曰。治病分寒熱辨虛實。萬世不易之程法。豈可忽諸。癲風之於病。亦不復無虛實寒熱之分也。若得此病。而屬虛寒者。斷爲難治也。強欲治之者。譬諸割瘤。非徒勞而無益。反損其天年。故此書治法。悉爲壯實者設耳。

四舉曰。凡眼中黃色者。合谷及魚腹肉脫者。或爪根無白疊者。或持物不知自墮者。或手足心破裂血出者。或眼目既蝕。或玉莖腐爛。或四肢崩塌者。或蝕指穿骨者。或常飲食色慾過多者。或屢浴溫泉者。或齡過四十者。或身體瘦瘠者。俱爲難治也。

五舉曰。若多淫多食者與身體黑斑者。雖固屬不治證候。亦有輕證兼見之者。以其爲難治候。槩不可遺棄焉。其救療之法。宜灸脊骨第十一椎。

節下日三壯。服藥中必不可少也。

六舉曰。凡不拘輕證重證。有見證脈候。頗似可理。而不可療者。所謂驕恣。不論於理。輕身重財。自知惡疾。而不欲服藥。恣口味而不爲遵師教。其若此者。雖和緩復出。不可奈之何也。不啻是諸疾皆然。故扁鵲論大不治。郭玉說四難。

七舉曰。輕證者。宜用三棱鍼以取死血。刺之之法。當於死肉與平肉之際。下鍼不然。則瘀血出少矣。又至其尤輕證者。取曲池與委中。宜間一二三日。若四五日刺之。不可日刺之也。如其重證者。非燒針。則難收功矣。夫燒針之名。肇出於張仲景傷寒論。卽內經所謂燔鍼焫鍼之類。而主治風寒筋急。攀引痺痛。或癰塊結積。癰疽發背。癰瘍不仁等證。然後世此法。不傳焉惜哉。今余之所用者。頗與之異。其數十有二。而鋒長七寸五分。卽用今之曲尺 尖如挺。其鋒員且銳。柄形六稜。長二寸。內一柄。乃爲平頭鍼。圓頭 凡製鍼。宜以柔鐵。必不可用鋼鐵。其害不淺也。

八舉曰。欲用燒針。則須先視毒淺深多少。而後施之。看之之法。將患者房內解帶。令坐。廄戶盡閉。令暗黑。點火於樟腦。可以觀其周身。凡其毒隱皮膚中。不見者。察燒平<sub>後</sub> 鐵火也。其色如水紅色者。其毒必淺。若其色紫黯者。其毒必深矣。且觀血形狀不一。有方者。有圓者。有長者。有短者。

有瘡者。有如鱗甲者。有如胡蘆者。皆沿其死血所在處之大小。形狀之變態。取筆以盡記其匡郭訖。披牕戶而施燒針。其毒多在面部手足項背。而腹部有之者甚少。

九舉曰。凡刺燒針。先以五斤炭火。按排大火盆中。除平頭針之外。十二針。盡列於火上。緊火燒令通赤。然後周身墨圍中。不留一處。盡刺之。刺之之法。取一針刺一處。刺卒直反諸火上。又取次針刺之。如前法。十二針刺卒。則再取反火上之針。更刺之。不拘肉厚薄堅脆。經脈血氣多少。及禁針禁灸等輸穴。隨瘀血所在處。而盡刺之。針瘡其間。各相去如葱莖。凡所刺針孔。會無有血流出者。又無有覺疼痛者也。燒針之法。須令一人向火扇之。手不可暫止。若炭火欲盡。則再加炭。以扇之。針若不通赤。或遙寬而冷。則反損人。且不能去病也。謹之謹之。

十舉曰。欲刺燒針。則須令患者側臥。先於手足中毒之最深處。試刺五大清。必不可令患者見焉。何則。若見炭火焰焰。燒針通赤如火。則患者不免驚懼。體戰齒顫。猶犯法人褫衣受刃矣。故目下刺之。則針未至皮膚。顰眉蹙額。聳身不能刺也。不令其見之。則針入一寸有奇。猶且不覺痛痒。於是患者異之。自以爲非此法。必不治。遂至自請多其針。凡刺燒針畢。則必身體發熱。面色正赤。口舌乾燥。或頭痛或渴。當此之時。宜與溫

湯一二口。更燒平頭針通赤。以其頭印百會穴。如此則患者抑鬱之氣豁然散發矣。凡用平頭針手法。手須輕捷。稍遲則不任痛楚反害焉。

十一舉曰。刺燒針總三日。第一日於初一日所刺針瘡間。盡刺之。第二日亦放之。始下針其毒最深處。針入一二寸。而患者會無覺痛痒。至第二日。則針入七八分。稍稍覺痛。至第三日。則針入僅五六分。亦不任痛苦。蓋死血去而新血漸生也。將施燒針前。當拔患人頭髮試之。拔之則隨手而離肉。正如拔無根草。必不知痛痒也。其刺燒針畢後。則欲拔之。髮根緊堅。而如尋常人。是瘀獨去而營血充也。

十一舉曰。輕證者。初起皮膚不仁。或淫淫痒。如蟲行。或十指頭常冷。或乍寒乍熱。或手足酸痛。或股脰時如被針錐刺。或身體偏痒。搔之生瘡。或手足一片常冰冷。或燙如錢大。或痛無常處。流移非一。或身起白屑。或手足小指頑痺。或身體手足發腫。或如按豆。或如酸棗。或出或沒。當此時。當以樟腦一塊如鷄卵大。點火照看周身。以認其毒多少。仍以三棱針去瘀血。然後更服當歸湯二十日。繼吞竹精丸四五十日。莫有不瘥者焉。

十三舉曰。重證者。身體磊塊。其色紫赤。如彈丸大。或如鷄子大。若近火。則爲水泡。過二三日。若四五日。則頂陷而黃水流。或如蠶湯火傷之瘡。

或眉睫墮落。眼光如電。或皮膚皴散如樹皮。手指欲拳。或面目無潤。其色灰白。或身面腫痛徹骨髓。或語聲嘶散。或耳鳴啾啾。或身體頑痺。不知痛痒。針灸不覺痛楚。或身中發瘡一二一處瘥。則又發他處。展轉不已。或毛髮拔之不痛。於此時急用當歸湯。七八日後更刺燒針三日。每夜臨臥向一更來。宜以白湯服第一神效散。至第四日。服第二神效散。五日至七日。服第三神效散。服法俱倣第一神效散。

十四舉曰。凡刺燒針。服三種神效散之間。切不可食鮮鮭鮓諸肉。生蔬酒醋。鹽鹵豆油等物也。惟於朝餐時。淡味醬汁。煮瓢畜可輔食味矣。午飯夕食。斷不可食鹹味。宜以淡漿粥將養之。

十五舉曰。凡服第一神效散。則其夜必腹中雷鳴疼痛。或嘔吐穢物。或大便下穢水瘀物。或如稠痰之狀。或小便如丹粉和膠脂。達旦而止。服第二神效散。則下諸蟲或衃血血瓣紫黑褐色等物。至第三方。則下物亦不多。其色如鷄蛋黃之狀。或軟或硬。亦微日止矣。自服神效散之二三日。針痕水出不止。必不可用敷貼藥。漸漸結膿。而自剥落。若遷延數日。不止者。當以蕎麥粉摻之。

十六舉曰。凡七日內服三種神效散已後。又以虎勢丸一劑。分爲十五日。以一貼白湯吞下。日三夜二。而過八九日。若十餘日。則針瘡自結痂赤

斑亦尋滅。手指將拳者漸伸。飲食日進。形體亦當壯健。然後鑑以龍石  
湯。

十七舉曰。凡治此證。須令患者。清淡口味。斷絕色慾。此乃一大緊要事也。  
若犯此戒。則不免再發也。假令其病瘥。對酬如常。可禁忌者尤多。宜食  
者僅僅乎無幾也。今舉其可啖者若干。以列於左。凡如粳米。大麥。小麥。  
黑白大豆。赤豆綠豆。胡麻乾菜。薯蕷砂糖。萊菔冬瓜。萐苣牛蒡根。蕪菁  
乾芋梗。五加葉。枸杞葉。鷄腸菜。蒲公英。獨活三葉薪。葛粉瓢畜等。及海  
參。鯛魚。串饅石首魚。梭魚棘鰩魚。鱈魚鱠魚。蜆肉。千鰭之類。  
熟烹而常啖可矣。然如魚肉。必不可日與之。其他一切物。斷然不可食  
也。如禽獸諸肉。觸口亦爲大患。戒之戒之。

十八舉曰。患此證者。必不可浴溫泉。蓋溫泉之爲性。金鐵硫黃。朱砂。海鹽。  
礬石。礬石。石硫。石雄黃等氣。蒸爲暖流耳。如利關節。通壅滯。撲損閃肭。疥  
癬等病。在表而不關裏者。固所宜也。若梅瘡結毒。瘤疾沈病。假令浴之。  
發出濕毒。豈足除其根本哉。况如癰風。其毒深痼。病之至惡。無出於此  
矣。若一浴之者。其毒蔓延。終作不治證也。若其幸不浴者。其毒僅結二  
三四五處。燒針易施。治效易收也。故此證之於溫泉。殊在大禁。所可深  
畏也。

十九舉曰。有酒客患若癩證者。亦不可不察焉。夫酒之爲性。其氣剽悍滑利。暴氣動血。其極竟釀成瘀血。或作面上赤班紫暈。或生赤禿齷鼻。酒刺。或周身發痞癟。或成癰。或起胞。動輒延綿不瘥。遂至眉髮脫落。庸工不察。認爲癩風以治之。致不起者往往乎有焉。當照前所述諸證。及看法。以詳察之。治之之法。宜發散解肌清熱也。又有微瘡壞證。殆似癩者。見證不甚異矣。治法宜專主化毒也。又有癩風。其毒之輕。似微瘡壞證者。亦宜詳審焉。如此證。切不可用燒針三棱針等也。惟宜與苦參丸。久服緩治。以收效。

二十舉曰。凡此證施治術。自立夏後。至白露前爲限矣。何則。天地氣候陽盛。而人氣亦在表。故其毒殊易祛。不易得風寒也。若秋冬。春初。風氣凜冽。陰冷盛。而人氣在裏。當此時。施燒針。則針處被寒。動輒有生變證者。故殊禁之。若不得止。而欲施針。則宜置患者於燠室中。密塞風隙。常用火一盆。然竟不若時候溫暖之穩協也。

二十一舉曰。夫疾疢之於人身。何限焉。巢氏病源敍一千七百一十七候。猶且不能盡其名數。雖則不能盡其名數。未有若癩風。最至惡者也。是故一罹此病。則夫人避忌之。視以穢惡之。猶屠人乞者。非但避忌其人。覩其兄弟姊妹親屬。亦復然矣。故昏姻嫁娶。將立契約。則詰問之。殊爲

嚴緊。假令卽今無一人之患之者。若其祖先嘗有患之者。則雖有宮室帷帳之麗。佳冶窈窕之美。不得納幣於蓬戶。桑樞之庫。椎髻荆釵之貌。蓋諱其血脉傳染。不敢受之也。故好人擇好家。癟儻遜癟屬。本邦田賢人民。正其瓜葛者。自古爲然矣。然而如都下人。士工商却不拘之。其志皆在慕聘財之多少。與其家之富貴。噫如何哉。是雖非醫家所關。姑記爲世之鑒戒。

二十一舉曰。本邦南都有癟村。其家數百戶。癟兒皆居之云。頃閱中華書籍所載。有幾與之同者。祝允明猥談云。南方過癟。小說多載之。近聞其症。乃有癟蟲。自男女精液中過去。故此脫而彼染。如男入女固易。若女染男者。亦自女精中出。隨入男莖中也。周接。此說難信據。若男欲除蟲者。以荷葉卷置女陰中。旣輸洩卽抽出葉。精與蟲悉在其中。卽棄之。精旣不入女陰宮。女亦無害也。此治療妙術。故不厭猥穢。詳述之。今南中有癟人處。官置癟坊居之。不以貴賤。知體蘊癟者。家便聞官。隱者有罰焉。此說原見陸游老學菴筆記。又吳震芳嶺南雜記。及石天基食愈方載。大麻瘋。嶺南頗多。因設麻瘋院。以別居之。他如卑濕之處。淫熱之人。亦間有之。又屈大均廣東新語。有瘋人園之名。今按。華人所錄。俱言嶺南烟瘴卑濕之地尤多焉。如本邦非但南方有之。四方州郡頗多矣。然而如西

京東都繁華地。患之者甚少。惟罹徽瘡病者。自中古遠今。特爲多。如山野人民。罕能患焉。近世徽瘡蔓延通國。而山野人。患瘡疾者稍鮮云。是時運之使然歟。未可知也。余友吉資坦田公幹亦云。四十年來。徽瘡殊多。而瘡疾漸罕。蓋聞之古老之話。

一一二舉曰。余嘗瀏覽諸書。載服松脂松木以治瘡疾之事。以意度之。病者銳心。能斷禽獸魚籠。省米穀糖麵。屏絕嗜慾之情。割捨愛好之意。以如法服之。有所謂非止瘡病。乃因禍而取福也。此余雖未試。其藥太易得。所厭者。僅煉製之勞耳。寒鄉山野乏醫藥處者。多修合以施于人。功德最大。故一一攬摭。以舉于茲。葛洪抱朴子云。上黨趙瞿病癩歷年垂死。其家棄之。送置山穴中。瞿怨泣經月。有仙人見而哀之。以一囊藥與之。瞿服百餘日。其瘡都愈。顏色豐悅。肌膚玉澤。仙人再過之。瞿謝活命之恩。乞求其方。仙人曰。此是松脂。山中便多此物。汝鍊服之。可以長生不死。瞿乃歸家長服。身體轉輕。氣力百倍。登危涉險。終日不困。年百餘歲。齒不墜。髮不白。夜臥忽見屋間有光大如鏡。久而一室盡明如晝。又見面上有采女一人。戲于口鼻之間。後入抱犧山成地仙。于是人聞瞿服此脂。皆競服之。車運驢負。積之盈室。不過一月。未覺大益。皆輒止焉。志之不堅。如此。又巢元方病源論云。始起便懲治之。斷米穀肴鮓。專食